

National Transitional Council-Libya

المجلس الوطني الانتقالي-ليبيا

Conseil National de Transition-Libye

The Transitional Libyan Government

الحكومة الليبية الانتقالية

Le Gouvernement Libyen Transition

FOOD AND DRUG CONTROL CENTER

مركز الرقابة على الأغذية والأدوية

Control de Control de Nourriture et de  
M'edicaments

PHYTOSANITARY CERTIFICATE

شهادة زراعية صحية

CERTIFICAT PHYTOSANITARE

No : .....

رقم : .....

No : .....

يشهد بأن النباتات أو أجزاء أو المنتجات النباتية المذكورة أو وصفها أدناه أو عينة مماثلة لها فحصت جيداً بتاريخ: / / بمعرفة [الاسم] ضابط الحجر الزراعي المختص وقد وجدت طبقاً لمعلوماته أنها خالية من الآفات وأمراض النباتات الضارة وأنه يعتقد بأن الإرسالية مطابقة لتنظيم الحجر الزراعي الساري العمل في البلد المستورد وكما هو موضح بالإقرار المذكور أدناه حيثما كان.

Il est certifié que les végétaux ou produits végétaux décrits ci-dessous ont été minutieusement examinés, en totalité ou sur échantillon représentatif le ..... Par agent autorisé de la Quarantine Agricole, et sont, à sa connaissance jugés pratiquement indemnes d'ennemis et maladies dangereux des cultures; et que l'envoi est estimé conforme aux réglementations phytosanitaires actuellement en vigueur dans le pays importateur, ainsi qu'il est spécifié dans la déclaration supplémentaire ci-après ou par ailleurs.

This is to certify that the plants, parts of plants products described below or representative samples of them were thoroughly examined on ..... by the undersigned ..... plant Quarantine officer and were found to the best of his knowledge to be substantially free from injurious disease and pests, and that the consignment is believed to conform with the current phytosanitary regulations of the importing country, both as stated in the additional declaration or otherwise.

التبخير أو التطهير

FUMIGATION OU DESINFECTIO  
FUMIGATION OR DISINFECTION

Date ..... بتاريخ:

Traitement ..... المعالجة

Treatment

Durée du traitement ..... فترة التعرض  
Duration of exposure

Produit chimique utilisé ..... المركبات والتركيز  
Chemical and concentration

Declaracion supplémentaire

إقرار إضافي :

Additional declaration

أوصاف الإرسالية

DESCRIPTION DE L'ENVOI  
DESCRIPTION OF THE CONSIGNMENT

Nom, prénom et adresse de l'expéditeur

Name and address of exporter

اسم وعنوان المصدر:

Nom, prénom et adresse du destinataire

Name and address of consignee

اسم ولقب وعنوان المصدر إليه:

Nom botanique(1)

Contenu de l'envoi

Botanical name(1)

الاسم العلمي:

Contents

نوع البضاعة:

Maquè des colis

poids

Quantite

Distinguishing marks

العلامات المميزة

Weight

الوزن:

الكمية:

Provenance (1)

Origin (1)

الموطن الأصلي: (1)

Moyen de transport

Means of conveyance

وسيلة النقل:

Point d'entree

Point of entry

نقطة الدخول:

(1) Sur la demande du pays importateur

(1) إذا طلب ذلك من قبل البلاد المستوردة

(1) If requested by the importing country

رئيس مكتب الحجر الزراعي الدولي

Date ..... التاريخ:

Chef, Section de la Quarantine

Chief, of Plant Quarantine Section